

# УНИВЕРСАЛЬНЫЙ ПУЛЬТ

Модель LM-P001

# GAL



## ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

# EAC

## ОБЩИЕ СВЕДЕНИЯ

Универсальный инфракрасный пульт дистанционного управления способен одновременно управлять различными устройствами. Он может быть настроен для работы с телевизорами, ЖК и плазменными панелями, проекторами, DVD проигрывателями, рекордерами, домашними кинотеатрами, видеомагнитофонами, ресиверами спутникового, кабельного, эфирного цифрового телевидения, различными аудиоустройствами и т. п. Перед началом работы ознакомьтесь, пожалуйста, с содержанием настоящей инструкции.

## НАЧАЛО РАБОТЫ

Аккуратно, соблюдая полярность, установите две батареи типа ААА в специальный отсек. Рекомендуются щелочные (алкалиновые) батареи.

*Заменяйте батареи не реже одного раза в год*

## НАСТРОЙКА ПУЛЬТА

Настройте пульт для работы с необходимыми устройствами. Для этого можно использовать несколько способов: ввод кода вручную, автоматический или ручной поиск.

После сохранения кода включите Ваше устройство, например, телевизор и переключите пульт в режим управления ТВ при помощи кнопки «TV». Проверьте функционирование всех кнопок на универсальном пульте. Если какие-либо кнопки не работают должным образом, то попробуйте подобрать другой код.

## ВВОД КОДА ВРУЧНУЮ

Найдите марку своего устройства в списке кодов. Каждой марке устройства соответствует один или несколько четырехзначных кодов. Нажмите и удерживайте нужную кнопку выбора устройства, например, «TV». Через 3 секунды, когда загорится индикаторная лампа, отпустите кнопку.

Введите четырехзначный код устройства, например, 1382 для ТВ Samsung. При вводе каждой цифры индикаторная лампа мигает и после ввода четвертой цифры погаснет, а код сохранится в памяти пульта.

*Если вводимый Вами код неверный, лампа моргнет дважды и будет продолжать гореть, пока Вы не введете верный код.*

Некоторые коды приведены в таблице:

Код	Модель	Примечания
8000, 0724	General Satellite GS8300, GS8302, GS8304, GS8306, GS-U510	Ресиверы используются в качестве приемного оборудования в системе спутникового ТВ вещания «Триколор ТВ»
8002	GAL RS-1010T/T2-L	Цифровой эфирный приемник, который используется в российской сети цифрового эфирного телевидения в стандарте DVB-T2
8003	ТВ Mystery. Совместимые модели: MTV-4214LW, MTV-3214LW, MTV-2614LW, MTV-2414LW, MTV-2214LW, MTV-1914LW, MTV-1614	ЖК ТВ

## ПОСЛЕДОВАТЕЛЬНЫЙ ПЕРЕБОР КОДА ВРУЧНУЮ

Нажмите и удерживайте нужную кнопку выбора устройства, например, «TV». Через 3 секунды, когда загорится индикаторная лампа, отпустите кнопку.

Включите телевизор и направьте на него пульт.

Для подбора кода используйте кнопки «СН+» или «СН-». Каждый раз, когда Вы нажимаете кнопку, пульт посылает сигнал отключения питания, перебирая коды последовательно в порядке возрастания («СН+») или убывания («СН-»), соответственно. Во время посылки сигнала лампочка мигает.

Когда нужный код будет найден, Ваш телевизор отключится. Нажмите

кнопку «OK», индикаторная лампа погаснет, а код сохранится в пульте.

Этот режим пригодится, если в режиме автоматического поиска не удалось своевременно остановить процесс перебора кодов.

#### **АВТОМАТИЧЕСКИЙ ПОИСК КОДА**

Включите выбранное Вами устройство, например, телевизор и направьте на него пульт.

Нажмите и удерживайте нужную кнопку выбора устройства, например, «TV». Через 3 секунды, когда загорится индикаторная лампа, отпустите кнопку.

На пульте нажмите и отпустите на кнопку «POWER». Пульт начнет посылать сигнал отключения питания, перебирая коды последовательно в порядке возрастания каждые две секунды. Во время посылки сигнала лампочка мигает.

Когда телевизор отключится, быстро нажмите кнопку «OK». Индикаторная лампа погаснет, а код устройства сохранится в памяти пульта. Вы можете изменить направление автоматического поиска, нажав кнопки «CH+» или «CH-», соответственно, в сторону возрастания или убывания. После изменения направления поиска индикаторная лампа дважды мигнет. Каждый раз, когда Вы начинаете автоматический поиск, он начинается с последнего из сохраненных кодов.

После завершения цикла индикаторная лампа погаснет, а режим поиска отключится. Продолжительность цикла поиска может достигать 30мин.

#### **ИНДИКАЦИЯ ЗАПРОГРАММИРОВАННОГО КОДА УСТРОЙСТВА**

Пример: для кода TV - 1038

Нажмите и удерживайте нужную кнопку выбора устройства, например, «TV». Затем нажмите на кнопку «OK». Отпустите обе кнопки. Лампа мигнет один раз. Значит первая цифра кода – 1.

После паузы лампа мигнет 10 раз. Вторая цифра – 0.



После второй паузы лампа мигнет 3 раза. Третья цифра – 3.


После третьей паузы лампа мигнет 8 раз. Четвертая цифра – 8.

Затем режим автоматически отключается.

*Вы можете записать карандашом сохраненные коды на внутренней стороне крышки батарейного отсека. Это может пригодиться в дальнейшем.*

#### **НАЗНАЧЕНИЕ КНОПОК**

TV, DVD, CBL, SAT, AUX, SKY, DVD, COMBI, VCR, CD	Кнопки выбора устройства
	Кнопка «POWER» для отключения питания
<b>MUTE</b>	Кнопка «MUTE» для отключения звука
<b>0,1,2,9</b>	Цифровые кнопки
<b>-CH+</b>	Кнопки переключения каналов
<b>-Vol+</b>	Кнопки регулировки громкости
<b>Menu</b>	Кнопки вызова меню, программного гида
<b>Ok</b>	Кнопка для подтверждения
<b>Esc, Back</b>	Кнопка возврата
	Кнопки "Воспроизведение", "Назад", "Вперед", "Запись", «Пауза»
<b>TXT</b>	Кнопка телетекста
<b>Display, I, My, Primafilia, Interativi</b>	Дополнительная информация
<b>GUIDE TV</b>	Вызов электронного справочника телепрограмм

<b>AV/TV</b>	Кнопка переключения внешних входов
	Цветные кнопки

**ВНИМАНИЕ!** Производитель не гарантирует полного соответствия назначения кнопок с оригинальными пультами.

### УСТРАНЕНИЕ НЕПОЛАДОК

ПРОБЛЕМА	РЕШЕНИЕ
Производитель Вашего устройства не указан в списке кодов.	Используйте другой способ подбора кода: перебор, автоматический поиск
Пульт не реагирует на нажатие кнопок, индикаторная лампа не светится.	Установите новые батареи
Устройство не реагирует или неправильно реагирует на команды пульта.	Возможно, код указан неправильно. Попробуйте ввести другой код производителя вашего устройства или воспользуйтесь методом поиска еще раз, чтобы найти <b>правильный код</b> .
Пульт не работает должным образом	Извлеките батарейки на 20 минут, а затем вновь вставьте их на место

Работоспособность пульта легко проверить, помотрев на ИК светодиод через камеру мобильного телефона. Если при нажатии кнопки на ПДУ, видно свечение, то в подавляющем большинстве случаев означает, что пульт исправен.

### ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Размеры (ВхШхГ), мм	235x45x18
Вес, нетто, г	82
Количество устройств для одновременного управления	6
Количество кнопок	50
Тип батареи (в комплект не входят)	2 элемента AAA

### МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ

Не используйте устройство вблизи источников огня и в помещениях с повышенной влажностью. Не допускайте попадания капель и брызг на устройство. Для очистки устройства используйте слегка увлажненную мягкую безворсовую ткань. Не используйте абразивные очистители, а также средства на основе спирта и аммиака. Хранить в сухом и закрытом помещении. Во время транспортировки не бросать, не подвергать излишней вибрации или ударам.

### УТИЛИЗАЦИЯ

Материалы и компоненты, из которых изготовлено устройство, могут быть переработаны и использованы повторно.

Утилизируйте в соответствии с национальным и(или) местным законодательством.

### ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА

Срок гарантии составляет 6 мес. со дня продажи.

По всем вопросам гарантийного обслуживания обращайтесь к Вашему местному продавцу.

Гарантия не распространяется на следующие случаи:

- устройство подвергалось ремонту или изменениям со стороны не уполномоченных специалистов
- устройство эксплуатировалось в коммерческих целях
- дефект вызван неправильной эксплуатацией устройства
- дефект вызван использованием неоригинальных аксессуаров
- дефект вызван авариями, включая воздействие молний, воды, жидкостей, огня, стихийных бедствий, а также воздействием ненормального напряжения
- устройство претерпело механические повреждения
- неисправны или пришли в негодность батареи

Срок службы изделия 3 года. Дата производства указана на упаковке.

Импортер: ООО «ВЕГА». Адрес: 125130, Россия, г. Москва, Старопетровский проезд, д. 7А, стр. 25, подъезд 3, этаж 3, офис 9, комн. 3. Поставщик и лицо,

принимающее претензии: ООО «ВЕГА». Адрес: 125130, Россия, г. Москва, Старопетровский проезд, д. 7А, стр. 25, подъезд 3, этаж 3, офис 9, комн. 3. Произведено в Китае (КНР). Производитель: ТЯНЧАНГ J&W ЭЛЕКТРОНИК ТЕХНОЛОЖИ КО., ЛТД. Адрес: Женлонг Родд. Кинлан, Тянчанг, Анхуи Пров. Китай. Manufacturer: TIANCHANG J&W ELECTRONIC TECHNOLOGY CO., LTD. Address: Zhenlong Road, Qinlan, Tianchang, Anhui Prov.China

Примечание. В связи с постоянным совершенствованием конструкции и технологии, в Ваше устройство могут быть внесены изменения, не отмеченные в настоящей инструкции и не ухудшающие его параметры. Производитель оставляет за собой изменять технические характеристики и программное обеспечение. В связи с этим, реализация некоторых функций может отличаться от описания в настоящей инструкции.

## Модель GAL LM-P001

### ЖАЛПЫ АҚПАРАТ

Әмбебап инфрақызыл қашықтан басқару құралы әр түрлі құрылғыларды бір мезгілде басқара алады. Ол теледидарлар, СКД және плазмалық панельдер, проекторлар, DVD ойнатқыштар, рекордерлер, үй театрлары, бейнемагнитофондар, спутниктік, кабельдік, жердегі сандық телевизия, әртүрлі дыбыстық құрылғылар және т.б.мен жұмыс істеу үшін конфигурациялануы мүмкін. Жұмысқа кіріспес бұрын, осы нұсқаулықтың мазмұнын оқып шығыңыз.

### ЖҰМЫСТЫҢ БАСТАЛУЫ

Полярлықты мұқият қадағалап, екі AAA батареясын арнайы бөлікке орнатыңыз. Алкалиндік (сілтілі) батареялар ұсынылады.

### ПУЛЬТІ БАПТАУ

Қашықтан басқару құралын қажетті құрылғылармен жұмыс істеу үшін теңшеңіз.

Ол үшін бірнеше әдісті қолдануға болады: кодты қолмен енгізу, автоматты немесе қолмен іздеу.

Кодты сақтағаннан кейін, мысалы, теледидарды қосыңыз да, қашықтан басқару пульті «TV» түймесі арқылы теледидар басқару режиміне ауыстырыңыз. Әмбебап қашықтан басқару құралындағы барлық түймелердің жұмысын тексеріңіз. Кез келген түйме дұрыс жұмыс істемесе, басқа кодты алуға тырысыңыз.

### КОДТЫ ҚОЛМЕН ЕНГІЗУ

Құрылғының брендин кодтар тізімінен табыңыз. Құрылғының әрбір брендті бір немесе бірнеше төрт таңбалы кодтарға сәйкес келеді.

Қалаған құрылғыны таңдау түймешігін басып, ұстап тұрыңыз, мысалы, «TV». 3 секундтан кейін индикатор шамы жанады, түймені босатыңыз.

Төрт таңбалы құрылғы кодын енгізіңіз, мысалы: 1382. Әрбір санды енгізген кезде индикатор шамы жыпылықтайды және төртінші санды енгізгеннен кейін, қашықтан басқару жадында сақталады.

Егер сіз енгізген код қате болса, шам екі рет не дұрыс кодты енгізгенге дейін жанып тұрады.

### КОДТЫ ҚОЛМЕН РЕТІЛІКПЕН ТЕРУ

Қалаған құрылғыны таңдау түймешігін басып, ұстап тұрыңыз, мысалы, «TV». 3 секундтан кейін индикатор шамы жанады, түймені босатыңыз.

Теледидарды қосып, қашықтан басқару пульті белгілеңіз.

Кодты таңдау үшін «CH +» немесе «CH-» батырмаларын пайдаланыңыз. Түймені басқан сайын, панельдер қуатты өшіру сигналын жібереді, кодтарды тиісінше артатын тәртіпте («CH +») немесе төмендеуін («CH-») сұрыптайды. Сигналды жіберген кезде, шам жыпылықтайды.

Қажетті код табылғанда, теледидар өшеді. «OK» түймесін басыңыз, индикатор шамы сөнеді және код қашықтан басқару құралында сақталады.

Бұл режим автоматты іздеу режимінде кодты сканерлеу үдерісін уақтылы тоқтату мүмкін болмаса пайдалы болады.

### КОДТЫ АВТОМАТТЫ ІЗДЕСТІРУ

Таңдаған құрылғыны қосыңыз, мысалы, теледидар және қашықтан басқару пульті белгілеңіз. Қалаған құрылғыны таңдау түймешігін басып, ұстап тұрыңыз, мысалы, «TV». 3 секундтан кейін индикатор шамы жанады, түймені босатыңыз.

Қашықтан басқару құралында «POWER» түймесін басып, босатыңыз. Панель екі секунд сайын арту ретімен ретімен сканерлеп, қуатты

өшіру сигналын жібереді. Сигналды жіберген кезде, шам жыпылықтайды.

Теледидар өшірілгенде, «OK» батырмасын басыңыз. Индикатор шамы сөніп, құрылғы коды қашықтағы жадта сақталады.

«CH +» немесе «CH-» батырмаларын басу арқылы автоматты іздеу бағытын өзгертуге немесе жоғарылату бағытына өзгертуге болады. Іздеу бағытын өзерткеннен кейін көрсеткіш шам екі рет жыпылықтайды.

Сіз автоматты түрде іздеуді бастағанда, ол сақталған кодтардың соңғы нұсқасынан басталады.

Цикл аяқталғаннан кейін индикатордағы шам өшеді және іздеу режимі өшеді. Іздеу циклінің ұзақтығы 30 минутқа жетуі мүмкін.

#### **БАҒДАРЛАМАЛАНҒАН ҚҰРЫЛҒЫ КОДЫН ИНДИКАЦИЯЛАУ**

Мысал: TV коды үшін - 1038 Қалаған құрылғыны таңдау түймешігін басып, ұстап тұрыңыз, мысалы, «TV». Содан кейін «OK» батырмасын басыңыз. Екі түймені босатыңыз. Шам бір рет жыпылықтайды. Демек, кодтың бірінші санын - 1. Кідірістен кейін шам 10 рет жыпылықтайды. Екінші сан - 0.

Екінші үзілістен кейін лама 3 рет жыпылықтайды. Үшінші сан - 3.

Үшінші үзілістен кейін шам 8 рет жыпылықтайды. Төртінші таңба - 8. Содан кейін режим автоматты түрде өшіріледі.

#### **ТЕХНИКАЛЫҚ СИПАТТАМАЛАРЫ**

Пішіні (БхЕхТ), мм	235x45x18
Салмағы, нетто, г	82
Біркелкі басқаратын құрылғылар саны	6
Батырмалар саны	50
Батарея типі (жинақтамаға кірмейді)	2 элемент ААА
Алшақтығы	10м

#### **ПРОБЛЕМАНЫ ШЕШУ**

ПРОБЛЕМА	ШЕШІМІ
Құрылғының өндірушісі код тізімінде көрсетілмеген.	Кодты табудың басқа әдісін қолданыңыз: күшті күш, автоматты іздеу
Қашықтан басқару құралы түймешіктерді басу үшін жауап бермейді, индикатор шамы жанбайды.	Жаңадан батареялар салыңыз
Құрылғы қашықтан басқару пәрмендеріне жауап бермейді немесе дұрыс жауап бермейді.	Код дұрыс емес болуы мүмкін. Құрылғының құрылғының драйвері үшін басқа кодты енгізіп көріңіз немесе дұрыс кодты табу үшін іздеу әдісін қолданыңыз.
Қашықтан басқару құралы дұрыс жұмыс істемейді	20 минут батареяларды шығарып алып, оларды қайта салыңыз

#### **КЕПІЛДЕМЕЛІК МІНДЕТТЕМЕЛЕР**

Кепілдік мерзімі - сатылған күннен бастап 6 айды құрайды.

Кепілдік қызметіне қатысты барлық сұрақтар бойынша жергілікті дилерге хабарласыңыз.

Кепілдік мынадай жағдайларды қамтымайды:

- құрылғыны рұқсат етілмеген қызметкерлер жөндеуден өткізді немесе өзгертеді
- құрылғы коммерциялық мақсатта пайдаланылған
- ақаулық құрылғыны дұрыс пайдаланбауына байланысты
- ақаулық түпнұсқалы емес керек-жарақтарды пайдаланудан

туындады

- ақауды найзағайдың, судың, сұйықтықтың, өрттің, табиғи апаттардың әсерін қоса алғанда, жазатайым жағдайлардан, сондай-ақ қалыпты кернеудің
- құрылғы механикалық бүлінген
- батареялар ақаулы немесе зақымдалған

Өнімнің қызмет ету мерзімі - 3 жыл. Қытайда жасалған (ҚХР).

**Ескерту.** Дизайн мен техниканың үздіксіз жетілуіне байланысты құрылғыға осы нұсқаулықта айтылмаған және оның параметрлерін төмендетпейтін өзгерістер енгізілуі мүмкін. Өндіруші техникалық сипаттамалар мен бағдарламалық жасақтаманы өзгертуге құқылы. Осыған байланысты, кейбір функцияларды орындау осы нұсқаулықтағы сипаттамалардан өзгеше болуы мүмкін.

v.N3-22